

Court of Judicature at Madras *vide* letter, dated 26-10-2013 enclosing the copy of the orders pronounced by the Hon'ble High Court of Judicature on 25-10-2013 dismissing the Writ Appeals Nos. 727 and 910 of 2013 in W.P. Nos. 5099 and 23040 of 2010 filed by the Puducherry Textiles Mills Labour Union, Puducherry have been examined;

Now, therefore, by virtue of the authority delegated *vide* G.O. Ms. No. 177/80-Lab., dated 1st September, 1980 of the Labour Department to exercise the powers

conferred by the sub-section (1) of section 25-M of the Industrial Disputes Act, 1947 (Central Act 14 of 1947) the undersigned hereby decides to grant permission sought by the management of M/s. Anglo-French Textiles, Puducherry to Lay-off workman as defined under section 2(s) of the Industrial Disputes Act, 1947 (Central Act 14 of 1947) for a period of 45 days from the date of publication in the official gazette.

P.R. MEENA, I.A.S.,
Secretary to Government (Labour).

நெட்டப்பாக்கம் கொம்ப்யூன் பஞ்சாயத்து

ஆபத்தான நிறுவனங்கள்

அறிவிப்பு

நெட்டப்பாக்கம் கொம்ப்யூன் பஞ்சாயத்தின் எல்லைக்குட்பட்ட பகுதியில் குடியிருப்பவர்களுக்கு இதனால் அறிவிக்கப்படுவது யாதெனில், கீழ்க்கண்ட நபர் பின்வரும் தொழில் நிறுவனத்தை நெட்டப்பாக்கம் கொம்ப்யூன் பஞ்சாயத்து எல்லைக்குள் அமைத்துக்கொள்ள இக்கொம்ப்யூன் பஞ்சாயத்தின் அனுமதி வேண்டுகிறார்.

வரிசை எண்	விண்ணப்பதாரரின் பெயர் மற்றும் முகவரி	நிறுவனம் அமைய உள்ள இடத்தின் முகவரி	உத்தேசிக்கப்பட்டுள்ள நிறுவனத் தயாரிப்பு/செய்முறை	தேவையான மின் திறன்	ஆட்களின் எண்ணிக்கை
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
1	திருமதி S. விஜயலட்சுமி, மனை எண் 198-200 மற்றும் 205-207, திருமுருகன் கார்டன்-II, நெட்டப்பாக்கம், நெட்டப்பாக்கம் கொம்ப்யூன், புதுச்சேரி.	M/s. போல்டன் லேபாரடரீஸ் இந்தியா பிரைவேட் லிமிடெட், மறு அளவை எண் 81/1, மனை எண் 198-200 மற்றும் 205-207, திருமுருகன் கார்டன்-II, நெட்டப்பாக்கம், நெட்டப்பாக்கம் கொம்ப்யூன், புதுச்சேரி.	மாத்திரைகள் மற்றும் கேப்கூல்ஸ் தயாரித்தல்.	58.50 குதிரைத் திறன்.	30 (பொது பணிமுறை).

1973-ஆம் ஆண்டு புதுச்சேரி கிராமம் மற்றும் கொம்ப்யூன் பஞ்சாயத்துக்கள் சட்டத்தின் மூலமாய் புதுச்சேரி ஒன்றியத்து ஆட்சிப்பரப்பில் அமுலாக்கப்பட்ட புதுச்சேரி கொம்ப்யூன் பஞ்சாயத்துக்கள் (உரிமம் மற்றும் அனுமதி அளித்தல்) விதிகள், 1976, பிரிவு 11-ன்படி இத்தொழில் நிறுவனத்தை நிறுவுவதினால் உண்டாகும் ஆட்சேபணைகள் ஏதேனும் இருந்தால், அவற்றை இந்த அறிவிப்பு வெளியான தேதியிலிருந்து பத்து நாட்களுக்குள் நெட்டப்பாக்கம் கொம்ப்யூன் பஞ்சாயத்து ஆணையர் அவர்களுக்கு எழுத்து மூலமாய் தெரியப்படுத்தும்படி கேட்டுக்கொள்ளப்படுகிறது.

குறிப்பிட்ட காலவரையறைக்குள் பெறப்பட்ட ஆட்சேபணைகள் நெட்டப்பாக்கம் கொம்ப்யூன் பஞ்சாயத்தால் பரிசீலிக்கப்படும்.

நெட்டப்பாக்கம், 2013 *வரலாறு* அக்டோபர் மீ 24 வ.

லோ. சந்திரசேகரன்,
ஆணையர்.

NETTAPAKKAM COMMUNE PANCHAYAT

Nettapakkam, the 24th October 2013.

Dangerous Establishments

NOTICE

The undermentioned person has requested for permission to set up the following industry within the Nettapakkam Commune Panchayat limits, as detailed below.

Sl. No.	Name and address of the applicant	Address of the industry site	Industry proposed	Power required	No. of workers
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
1	Tmt. S. Vijayalakshmi, Plot No. 198-200 and 205-207, Thirumurugan Garden-II, Nettapakkam, Nettapakkam Commune, Puducherry.	M/s. Bolton Laboratories India Private Limited, Re-survey No. 81/1, Plot No. 198-200 and 205-207, Thirumurugan Garden-II, Nettapakkam, Nettapakkam Commune, Puducherry.	Manufacture of Tablets and capsules.	58.50 H.P.	30 (General shift).

In conformity with rule 11 of the Puducherry Commune Panchayats (Grant of Licences and Permissions) Rules, 1976, promulgated in this Union Territory by the Puducherry Village and Commune Panchayats Act, 1973, objections, if any to the setting up of the above industry are invited to reach the Commissioner within ten days from the date of publication of this notice in the official gazette.

The objections so received within the specified period will be considered by the Nettapakkam Commune Panchayat.

L. CHANDRASEKARAN,
Commissioner.

மண்ணாடிப்பட்டு கொம்பியுன் பஞ்சாயத்து

ஆபத்தான நிறுவனங்கள்

அறிவிப்பு

கீழே குறிப்பிட்டுள்ள நபர் மண்ணாடிப்பட்டு கொம்பியுன் பஞ்சாயத்தின் எல்லைக்குள் பின்வரும் தொழில் நிறுவனத்தை அமைத்துக்கொள்ள இக்கொம்பியுன் பஞ்சாயத்தின் உத்தரவு வேண்டுகிறார்.

வரிசை எண்	விண்ணப்பதாரரின் பெயர் மற்றும் முகவரி	நிறுவனம் அமைய உள்ள இடத்தின் முகவரி	உத்தேசிக்கப்பட்டுள்ள நிறுவனத் தயாரிப்பு/செய்முறை	தேவையான மின் திறன்	ஆட்களின் எண்ணிக்கை
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
1	திருமதி S. யயாதி, மறு அளவை எண் 15/1, 2 மற்றும் 3, திருபுவனை, புதுச்சேரி-605 107.	M/s. மதர்சன் சின்டர்மெட்டல் டெக்னாலஜி லிமிடெட், மறு அளவை எண் 15/1, 2 மற்றும் 3, திருபுவனை.	பவுடர் மெட்டல் காம்பொனன்ட்ஸ் தயாரித்தல்.	4,288 குதிரைத் திறன்.	325 (மூன்று பணிமுறைகள்).

1973-ஆம் ஆண்டு புதுச்சேரி கிராமம் மற்றும் கொம்பியுன் பஞ்சாயத்துக்கள் சட்டத்தின் மூலமாய் புதுச்சேரி ஒன்றியத்து ஆட்சிப்பரப்பில் அமுலாக்கப்பட்ட புதுச்சேரி கொம்பியுன் பஞ்சாயத்துக்கள் (உரிமம் மற்றும் அனுமதி அளிப்பது) விதிகள், 1976, பிரிவு 11-ன்படி இத்தொழில் நிறுவனத்தை நிறுவுவதினால் உண்டாகும் ஆட்சேபணைகள் ஏதேனும் இருந்தால், அவைகளை இந்த அறிவிப்பு பிரசுரமான தேதியிலிருந்து பத்து நாட்களுக்குள் மண்ணாடிப்பட்டு கொம்பியுன் பஞ்சாயத்து ஆணையர் அவர்களுக்கு தெரியப்படுத்துமாறு கேட்டுக்கொள்ளப்படுகிறது.

குறிப்பிட்ட காலவரையறைக்குள் பெறப்படும் ஆட்சேபணைகள் மண்ணாடிப்பட்டு கொம்பியுன் பஞ்சாயத்தால் பரிசீலிக்கப்படும்.

திருபுவனை, 2013 ஐஸ் அக்டோபர் மீ 28 வ.

D. ஆறுமுகம்,
ஆணையர்.

MANNADIPET COMMUNE PANCHAYAT*Thirubuvanai, the 28th October 2013.***Dangerous Establishments****NOTICE**

The undermentioned person has requested for permission to set up the following industry within the Mannadipet Commune Panchayat limits, as detailed below.

Sl. No.	Name and address of the applicant	Address of the industry site	Industry proposed	Power required	No. of workers
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
1	Tmt. S. Yayathi, Re-survey No. 15/1, 2 and 3, Thirubuvanai, Puducherry-605 107.	M/s. Motherson Sintermetal Technology Limited, Re-survey No. 15/1, 2 and 3, Thirubuvanai.	Manufacture of powder metal components.	4,288 H.P.	325 (Three shifts).

In conformity with rule 11 of the Puducherry Commune Panchayats (Grant of Licences and Permissions) Rules, 1976, promulgated in this Union Territory by the Puducherry Village and Commune Panchayats Act, 1973, objections, if any, to the setting up of the above industry are invited to reach the Commissioner within ten days from the date of publication of this notice in the official gazette.

The objections so received within the specified period will be considered by the Mannadipet Commune Panchayat.

D. ARUMUGAM,
Commissioner.

CHANGE OF NAME

I, S. Latchoumanaswamy, son of Sittaramane, Hindu, aged 55 years and residing at No. 89, Gandhi Street, Gandhi Thirunallur, Muthiraiyarpalayam, Puducherry-605 009, do hereby solemnly affirm and sincerely state as follows:

That I am an Indian national by birth and permanent resident of Puducherry ever since my birth in the year 1958. I was born to my parents Sittaramane (father) and Manorandjidame (mother) on 31-10-1958 at Mouttirapaleam, Puducherry. That my name is 'Latchoumanaswamy' as mentioned in my Birth Registration No. O/1958/570, dated 8-11-1958 made at Oulgaret Municipality, Puducherry.

I am also known and called by other three names one is as 'S. Latchoumanasamy' as mentioned in my Aadhaar Card *vide* No. 3222 9825 0354, dated 27-3-2012 issued by Unique Identification Authority of India, the other is as 'Lakshmanasami' as mentioned in my Voter's Identity Card *vide* No. JTP 0320085, dated 29-3-2001 issued by Electoral Registration Officer, Thattanchavady Assembly Constituency and the third is as 'S. Latchumanan' as mentioned in my

Family Ration Card *vide* No. 370671, dated 15-7-2005 issued to my family by the Department of Civil Supplies and Consumer Affairs, Puducherry.

As such, I bear four names one is as 'Latchoumanaswamy', the second is as 'S. Latchoumanasamy', the third is as 'Lakshmanasami' and the fourth is as 'S. Latchumanan'. I declare that the above mentioned four names are one and the same referring to the same person that is myself.

I further declare that the aforesaid four names refer to me only and not any other person.

Solemnly affirmed and signed before the Notary Public at Puducherry, on this 30th day of October 2013.

653195

S. ஸ்கமணசாமி.

CHANGE OF NAME

I, K. Raju, son of Kasirajan @ Kasiraja, aged about 18 years and residing at No. 41, I Main Road, Nagoor Thottam, Veerampattinam, Puducherry-605 007, do hereby solemnly declare and oath as follows: